



**2011/0276(COD)**

21.6.2013

# ÄNDRINGSFÖRSLAG 543

## Förslag till betänkande

**Lambert van Nistelrooij, Constanze Angela Krehl**

(PE487.740v04.00)

Ändrat förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om gemensamma bestämmelser för Europeiska regionala utvecklingsfonden, Europeiska socialfonden, Sammanhållningsfonden, Europeiska jordbruksfonden för landsbygdsutveckling och Europeiska havs- och fiskerifonden som omfattas av den gemensamma strategiska ramen, om allmänna bestämmelser för Europeiska regionala utvecklingsfonden, Europeiska socialfonden och Sammanhållningsfonden samt om upphävande av rådets förordning (EG) nr 1083/2006

## Förslag till förordning

(COM(2013)0246 – C7-0107/2013 – 2011/0276(COD))

Rådgivande utskotts föredragande (\*):

Ádám Kósa, utskottet för sysselsättning och sociala frågor

(\*) Förfarande med associerade utskott – artikel 50 i arbetsordningen

AM\_Com\_LegReport

## Ändringsförslag 543

Lambert van Nistelrooij, Constanze Angela Krehl

### Förslag till förordning

#### Bilaga V – tabell 2 – Förhandsvillkor – Allmänna förhandsvillkor

*Kommissionens förslag*

Område	Förhandsvillkor	Bedömningskriterier
1. Anti-diskriminering	Att det finns en mekanism för verkningsfullt genomförande och tillämpning av direktiv 2000/78/EG av den 27 november 2000 om inrättande av en allmän ram för likabehandling i arbetslivet och direktiv 2000/43/EG av den 29 juni 2000 om genomförandet av principen om likabehandling av personer oavsett deras ras eller etniska ursprung.	<ul style="list-style-type: none"><li>– Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av direktiv 2000/78/EG och direktiv 2000/43/EG om icke-diskriminering garanteras genom<ul style="list-style-type: none"><li>– institutionella bestämmelser om genomförandet, tillämpningen och övervakningen av EU-direktiven om icke-diskriminering,</li><li>– en strategi för utbildning och informations spridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li><li>– åtgärder för att öka förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa EU-direktiven om icke-diskriminering.</li></ul></li></ul>
2. Jämställdhet	Att det finns en strategi för <i>främjande av jämställdhet</i> och en mekanism för verkningsfullt genomförande av den.	<ul style="list-style-type: none"><li>– En särskild strategi för jämställdhet genomförs och tillämpas genom<ul style="list-style-type: none"><li>– ett system för insamling och analys av uppgifter och indikatorer, uppdelat efter kön, så att en evidensbaserad jämställdhetspolitik kan utarbetas,</li></ul></li></ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>– en plan och förhandskriterier för integration av jämställdhetsmålen genom jämställdhetskrav och riktlinjer,</li> <li>– former för genomförandet vilka bl.a. kan omfatta att en genusmyndighet involveras eller att experter tillfrågas för att utforma, övervaka och utvärdera insatserna.</li> </ul>
3. Funktionshinder	Att det finns en mekanism som garanterar att FN-konventionen om rättigheter för personer med funktionsnedsättning genomförs och tillämpas verkningsfullt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av FN-konventionen om rättigheter för personer med funktionsnedsättning garanteras genom <ul style="list-style-type: none"> <li>– genomförande av åtgärder i enlighet med artikel 9 i FN-konventionen för att förebygga, kartlägga och undanröja hinder för tillgängligheten för personer med funktionsnedsättning,</li> <li>– institutionella former för genomförande och övervakning av FN-konventionen i enlighet med artikel 33 i konventionen,</li> <li>– en plan för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– åtgärder för att öka förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa FN-konventionen, inklusive lämpliga former för övervakning och efterlevnad av tillgänglighetskraven.</li> </ul> </li> </ul>
4.. Offentlig upphandling	Att det finns <i>en mekanism som garanterar att direktiven 2004/18/EG och 2004/17/EG genomförs och tillämpas verkningsfullt, och att de övervakas på ett adekvat sätt.</i>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av direktiven 2004/18/EG och 2004/17/EG garanteras genom</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>fullständigt införlivande av direktiven 2004/18/EG och 2004/17/EG,</i></li> <li>– <i>institutionella former för genomförande, tillämpning och</i></li> </ul> </li> </ul>

		<p><b>övervakning av EU-lagstiftningen om offentlig upphandling,</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– <b>åtgärder</b> för <b>adekvat övervakning</b> av öppna förfaranden för tilldelning av avtal <b>och tillräcklig information om detta,</b></li> <li>– <b>en strategi</b> för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– <b>åtgärder</b> för att <b>öka</b> förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa <b>EU-lagstiftningen om</b> offentlig upphandling.</li> </ul>
5. Statligt stöd	Att det finns <b>en mekanism som garanterar att EU-lagstiftningen</b> om statligt stöd <b>genomförs och tillämpas verkningsfullt.</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <b>Ett verkningsfullt genomförande och en</b> verkningsfull tillämpning av EU-lagstiftningen om statligt stöd <b>garanteras genom</b></li> <li>– <b>institutionella former för genomförande, tillämpning och övervakning av EU-lagstiftningen om statligt stöd,</b></li> <li>– <b>en strategi</b> för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– <b>åtgärder</b> för att <b>öka</b> förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa EU-lagstiftningen om statligt stöd.</li> </ul>
6. Lagstiftning om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar	Att det finns <b>en mekanism som garanterar att unionens miljölagstiftning genomförs och tillämpas verkningsfullt när det gäller miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar i enlighet med direktiv 85/337/EEG av den 27 juni 1985 om bedömning av inverkan</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <b>Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av EU-lagstiftningen om miljö garanteras genom</b></li> <li>– <b>fullständigt och korrekt genomförande av direktiven om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar,</b></li> <li>– <b>institutionella</b> former för <b>genomförande, tillämpning och övervakning</b> av direktiven om miljökonsekvensbedömningar och strategiska</li> </ul>

	<p><i>på miljön av vissa offentliga och privata projekt och direktiv 2001/42/EG av den 27 juni 2001 om bedömning av vissa planers och programs miljöpåverkan.</i></p>	<p>miljöbedömningar,</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>en strategi</i> för utbildning och informations spridning för personal som berörs av genomförandet av direktiven om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar,</li> <li>– <i>åtgärder</i> för att säkra tillräcklig förvaltningskapacitet.</li> </ul>
<p>7. Statistiksystem och resultatindikatorer</p>	<p>Att det finns <i>ett statistiksystem</i> som räcker till för utvärderingar av programmens effektivitet och genomslag.</p> <p>Att det finns ett <i>verkningsfullt</i> system av resultatindikatorer för att mäta framstegen mot resultaten och för att bedöma genomslaget.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>Det finns en flerårig plan</i> för insamling och sammanställning av data i rätt tid som innehåller följande <ul style="list-style-type: none"> <li>– Kartläggning av källor och mekanismer som garanterar statistisk validering.</li> <li>– Former för publicering och offentlighet.</li> <li>– Ett verkningsfullt system av resultatindikatorer för Eruf och Sammanhållningsfonden vilket omfattar <ul style="list-style-type: none"> <li>– val av resultatindikatorer för varje enskilt program, vilka ger information om <i>de aspekter på målgruppens välbefinnande och framåtskridande som motiverade</i> de politiska åtgärder som finansieras inom programmet,</li> <li>– fastställandet av mål för dessa indikatorer,</li> <li>– uppfyllande av kraven på tillförlitlighet och statistisk validering för varje indikator, tydlighet vid normativ tolkning, anpassning till politiken, aktualitet <i>och datas offentlighet</i>,</li> <li>– <i>tillräckliga</i> garantier för att man i all verksamhet som finansieras av</li> </ul> </li> </ul> </li> </ul>

		programmet använder sig av ett verkningsfullt system av indikatorer.
--	--	--

*Parlamentets ändringsförslag*

Område	Förhandsvillkor	Bedömningskriterier
1. Anti-diskriminering	Att det finns en mekanism för verkningsfullt genomförande och tillämpning av direktiv 2000/78/EG av den 27 november 2000 om inrättande av en allmän ram för likabehandling i arbetslivet och direktiv 2000/43/EG av den 29 juni 2000 om genomförandet av principen om likabehandling av personer oavsett deras ras eller etniska ursprung.	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av direktiv 2000/78/EG och direktiv 2000/43/EG om icke-diskriminering garanteras genom <ul style="list-style-type: none"> <li>– institutionella bestämmelser om genomförandet, tillämpningen och övervakningen av EU-direktiven om icke-diskriminering,</li> <li>– en strategi för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– åtgärder för att öka förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa EU-direktiven om icke-diskriminering,</li> <li>– <i>former för att samla in separata uppgifter för romer, personer med funktionsnedsättning, kvinnor, ungdomar och äldre, i syfte att använda dessa till övervakning och utvärdering.</i></li> </ul> </li> </ul>
2. Jämställdhet	Att det finns en strategi för <b>att nå unionens jämställdhetsmål</b> och en mekanism för verkningsfullt genomförande av den <b>genom jämställdhetsintegrering och särskilda</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– En särskild strategi för jämställdhet genomförs och tillämpas genom <ul style="list-style-type: none"> <li>– ett system för insamling och analys av uppgifter och indikatorer, uppdelat efter kön, så att en evidensbaserad jämställdhetspolitik kan</li> </ul> </li> </ul>

	<i>åtgärder.</i>	<p>utarbetas,</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– en plan och förhandskriterier för integration av jämställdhetsmålen genom jämställdhetskrav och riktlinjer <b>för alla europeiska struktur- och investeringsfonder,</b></li> <li>– former för genomförandet vilka bl.a. kan omfatta att en genusmyndighet <b>eller jämställdhetsexperter</b> involveras eller att experter tillfrågas för att utforma, övervaka och utvärdera insatserna.</li> </ul>
3. Funktionshinder	Att det finns en mekanism som garanterar att FN-konventionen om rättigheter för personer med funktionsnedsättning genomförs och tillämpas verkningsfullt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Ett verkningsfullt genomförande och en verkningsfull tillämpning av FN-konventionen om rättigheter för personer med funktionsnedsättning garanteras genom <ul style="list-style-type: none"> <li>– genomförande av åtgärder i enlighet med artikel 9 i FN-konventionen för att förebygga, kartlägga och undanröja hinder för tillgängligheten för personer med funktionsnedsättning,</li> <li>– institutionella former för genomförande och övervakning av FN-konventionen i enlighet med artikel 33 i konventionen,</li> <li>– en plan för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– åtgärder för att öka förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa FN-konventionen, inklusive lämpliga former för övervakning och efterlevnad av tillgänglighetskraven.</li> </ul> </li> </ul>
4. Offentlig	Att det finns <b>former för verkningsfull</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <b>Former för</b> verkningsfull tillämpning av <b>EU:s regler för offentlig</b></li> </ul>



upphandling	<i>tillämpning av EU:s lagstiftning om offentlig upphandling inom området för europeiska struktur- och investeringsfonder.</i>	<p><i>upphandling genom lämpliga mekanismer,</i></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>former</i> för öppna förfaranden för tilldelning av avtal,</li> <li>– <i>former</i> för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> </ul> <p><i>former</i> för att <i>säkerställa</i> förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa <i>EU:s regler</i> för offentlig upphandling.</p>
5. Statligt stöd	Att det finns <i>former för verkningsfull tillämpning av EU-lagstiftning</i> om statligt stöd <i>inom området för europeiska struktur- och investeringsfonder.</i>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– <i>Former för</i> verkningsfull tillämpning av EU-lagstiftningen om statligt stöd,</li> <li>– <i>former</i> för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av fondernas genomförande,</li> <li>– <i>former</i> för att <i>garantera</i> förvaltningens kapacitet att genomföra och tillämpa EU-lagstiftningen om statligt stöd.</li> </ul>
6. Lagstiftning om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar	Att det finns <i>former för verkningsfull tillämpning av EU-lagstiftningen om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar.</i>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Former för <i>verkningsfull</i> tillämpning av direktiven om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar,</li> <li>– <i>former</i> för utbildning och informationsspridning för personal som berörs av genomförandet av direktiven om miljökonsekvensbedömningar och strategiska miljöbedömningar,</li> <li>– <i>former</i> för att säkra tillräcklig förvaltningskapacitet.</li> </ul>

<p>7. Statistisksystem och resultatindikatorer</p>	<p>Att det finns <i>en statistisk bas</i> som räcker till för utvärderingar av programmens effektivitet och genomslag.</p> <p>Att det finns ett system av resultatindikatorer för <i>att välja ut de åtgärder som mest effektivt bidrar till de önskade resultaten</i>, att mäta framstegen mot resultaten och bedöma genomslaget.</p>	<p>– <i>Former</i> för insamling och sammanställning av <i>statistiska</i> data i rätt tid som innehåller följande:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Kartläggning av källor och mekanismer som garanterar statistisk validering.</li> <li>– Former för publicering <i>av</i> och offentlighet <i>för sammanställda data</i>.</li> <li>– Ett verkningsfullt system av resultatindikatorer för Eruf och Sammanhållningsfonden vilket omfattar <ul style="list-style-type: none"> <li>– val av resultatindikatorer för varje enskilt program, vilka ger information om <i>vad som motiverar urvalet av</i> de politiska åtgärder som finansieras inom programmet,</li> <li>– fastställandet av mål för dessa indikatorer,</li> <li>– uppfyllande av följande krav för var och en av indikatorerna: tillförlitlighet och statistisk validering, tydlighet vid normativ tolkning, anpassning till politiken <i>och datas</i> aktualitet,</li> <li>– garantier för att man i all verksamhet som finansieras av programmet använder sig av ett verkningsfullt system av indikatorer.</li> </ul> </li> </ul>
--	--	--

Or. en